

## EG-Baumusterbescheinigung *EC type examination certificate* K-EG 2015/7241

Bescheinigungsinhaber (*holder of certificate*): Andreas Stihl AG & Co. KG  
Badstraße 115  
71336 Waiblingen

Hersteller (*manufacturer*): (Siehe Antrag)

Produktbezeichnung (*denomination of product*): Heckenscheren-Schutz-Protector 0000-885-87000 in Verbindung mit HS Multi-Protect-Hose 0088 459 00

Typ (*type*): Bundhose

Einbezogene Typen (*included types*):

Prüfgrundlagen (*test basis*): Prüfgrundsatz „Protective clothing for users of hedge trimmers“

Bemerkungen (*notes*):

Das geprüfte Baumuster entspricht den einschlägigen Bestimmungen des Anhangs II der Richtlinie 89/686/EWG in der gültigen Fassung.  
*The tested prototype conforms to the current applicable version of the relevant directive Annex II 89/686/EWG.*

Die Baumuster-Bescheinigung ist gültig bis 27.07.2020.  
*This certificate is valid until 27.07.2020.*

Die Verwendung des Zertifikats wird durch die Prüf- und Zertifizierungsordnung der DPLF in der bei Antragstellung gültigen Fassung geregelt.  
*The certificate may be used in accordance to the version of the DPLF testing and certification regulations applicable on the date of application.*

Für die Leitung der DPLF  
(*for the management of DPLF*)

Für die Zertifizierungsstelle  
(*for the certification centre*)

Groß-Umstadt, 28.07.2015



Prof. Dr. Ute Seeling



Dipl. Forstwirt Lars Nick

Prüfnummer: K-EG 2015/7241  
Datum: 28.07.2015

## Prüfbericht einer Schutzhose gegen „Heckenscherenschnitte“

Prüfbericht Nr.: 7241/01

### PRÜFUNG DES SCHNITTWIDERSTANDES GEGEN HECKENSCHERENSCHNITTE gemäß Hausprüfverfahren

Prüfstelle: Deutsche Prüf- und Zertifizierungsstelle für  
Land- und Forsttechnik (DPLF)  
hier: Laboratorium KWF  
Spremberger Str. 1, Prüfraum P21 und P22  
D-64823 Groß-Umstadt  
Tel.: +49-(0) 6078-785-23 ,  
Fax: +49-(0) 6078-785-39  
E-Mail: [info@kwf-online.de](mailto:info@kwf-online.de)

Prüfer: Thomas Kreis  
Prüfzeitraum: 23.01.2015  
Anmelder/Hersteller: Andreas Stihl AG & Co. KG  
Badstraße 115  
71336 Waiblingen  
Deutschland  
Frau Petra Strauß

Kontaktperson:  
Prüfmuster:  
Art und Ausführung: Protector i.V.m. Bundhose Multi protect  
Artikel Nr.: 0000-885-87000 und Hose 0088 459 00  
Typ: -  
Größe: 52  
ggf. Identifikationsnummer:  
Anlieferungsdatum: 27.01.2015

Auswahlprinzip: Vom Hersteller geliefert

#### ZUSAMMENFASSUNG:

Der Schnittschutz erfüllt die Anforderungen des Anhangs II der RL 89/686/EWG.



## Konformitätserklärung

Diese Konformitätserklärung gilt nur für die Länder der Europäischen Union.

Konformitätserklärung des Herstellers (übereinstimmt mit der Richtlinie 89/686/EEC)

Der Hersteller,

**Viking Rubber Company A/S**  
**Johan Rantzaus Vej 6**  
**5600 Faaborg, Dänemark**

erklärt hiermit, dass die nachstehend beschriebene neue PSA

Typ: **HS Multi-Protect**  
Marke: **STIHL®**  
Artikelnummer: **0088 459 00..**

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Richtlinie 89/686/EEC .

Das Erzeugnis, entwickelt und gefertigt in Übereinstimmung mit der folgenden Norm:

**K-EG 2015/7241, DIN EN 13688**

ist identisch mit der PSA für die EU-Konformitätsbescheinigung.

Prüfnummer: **7241/01**

Prüfinstitut: **KWF, Kuratorium für Waldarbeit und Forsttechnik e.V.**  
**Spremlerger Str. 1**  
**64820 Groß-Umstadt**

Faaborg, 15.03.2017

**Viking Rubber Company A/S**  
**Johan Rantzaus Vej 6**  
**5600 Faaborg, Dänemark**

**Viking Rubber Company A/S**

Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg - Tlf. 62 61 80 98  
Mail@viking-rubber.dk - CVR: 43929615

---

**Kurt Mikael Andersen**  
**CEO**

**Declaration of Conformity**

This Declaration of Conformity applies only in the countries of the European Union.

Declaration of Conformity (in accordance with the Directive 89/686/EEC)

The manufacturer,

**Viking Rubber Company A/S  
Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg, Denmark**

declares that the new PPE described below

Category: **HS Multi-Protect**  
Brand: **STIHL®**  
Article Number: **0088 459 00..**

is in conformance with the Directive 89/686/EEC.

The product is developed and manufactured in compliance with the following standard:

**K-EG 2015/7241, DIN EN 13688**

and is identical to the PPE for which the EU type examination certificate.

Certificate Number: **7241/01**

Test Institute: **KWF, Kuratorium für Waldarbeit und Forsttechnik e.V.  
Spremberger Str. 1  
64820 Groß-Umstadt**

Faaborg, 15.03.2017

**Viking Rubber Company A/S  
Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg, Denmark**

**Viking Rubber Company A/S**

Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg - Tlf. 62 61 80 98  
Mail@viking-rubber.dk - CVR: 43929615

---

**Kurt Mikael Andersen  
CEO**

**Déclaration de Conformité**

Cette Déclaration de conformité n'est valable que pour les pays de la Communauté Européenne

Déclaration de conformité du fabricant (coïncide avec la directive 89/686 / EEC).

Le fabricant,

**Viking Rubber Company A/S  
Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg, Danemark**

Déclare que l'EPI neuf décrit ci-après

Genre de dispositif: **HS-Multi-Protect**  
Marque de fabrique: **STIHL®**  
Numéro de commande: **0088 459 00..**

coïncide avec la directive 89/686 / EEC.

Le produit en question, développé et fabriqué conformément à la norme suivante:

**K-EG 2015/7241, DIN EN 13688**

est identique à l'EPI de la déclaration de conformité CE.

Numéro: **7241/01**

Délivrée par: **KWF, Kuratorium für Waldarbeit und Forsttechnik e.V.  
Spremberger Str. 1  
64820 Groß-Umstadt**

Faaborg, 15.03.2017

**Viking Rubber Company A/S  
Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg, Danemark**

**Viking Rubber Company A/S**  
Johan Rantzaus Vej 6  
5600 Faaborg - Tlf. 62 61 80 98  
Mail@viking-rubber.dk - CVR: 43929615

---

**Kurt Mikael Andersen  
CEO**